

# 1



## Cá mhéad páiste agus duine óg sa tuaisceart a labhraíonn Gaeilge?

Tá eolas ar an teanga Ghaeilge ag 10.4% de dhaoine tuaisceart na hÉireann. Léirigh Daonáireamh 2001 gur ag daoine idir aois 12 go 15 ba dhóiche eolas ar an Ghaeilge (23.8%); ina dhiaidh sin daoine idir 16 go 24 bliain (16%). Léirigh suirbhé 1999 Life and Times fosta, dá óige an aoisghrupa gur mhó coibhéis na gcainteoirí Gaeilge.

## Cá mhéad scoil?

Tá 79 Gaelscoil i dtuaisceart na hÉireann. De réir an luas reatha fáis, beidh 10,000 páiste i nGaelscoileanna fá 2010.

## Cad is cearta ann?

Tá cineálacha éagsúla cearta ann. Is é is cearta ann saoirse bhunúsach ar bith ba chóir a bheith ag gach duine daonna. Ar na cearta seo bheadh an cearta chun na beatha agus ar shaoirse, agus an cearta ar déileáil chomhionann. In amanna leagtar amach cearta i ndlí nó i ngrúpa dlíthe. Tharlódh seo dá léireadh an pobal go dteastaíonn an chosaint sin le comhionannas a thabhairt dóibh. Tharlódh sé fosta dá mba mhaith le rialtas cuidiú a thabhairt nó rud éigin a athrú lena dhéanamh níos fearr ná a bhí sé roimhe sin.

# 2



## Cad iad Cearta Teanga?

Tá Achtanna Teanga agus Dlíthe Teanga le fáil ina lán áiteanna eile, sa Bhreatain Bheag, mar shampla, i ndeisceart na hÉireann, sa Chatalóin, i dTír na mBascach agus i gCeanada. Sna háiteanna seo, chuidigh Achtanna Teanga le daoine seirbhísi agus cearta, a ndéanann lucht labhartha teanga thromlaigh nó cheannasach dóigh díobh, a fháil ina dteanga féin. Chuideodh Dlíthe Teanga fosta le teangacha a lagaíodh a athneartú agus chuideodh siad leo maireachtáil le go dtiocfadh le daoine leanúint de chleachtadh a dteanga féin agus ár n-ídhineálacht agus ár ndíochtaí a choinneáil le linn dúinn comhoibriú le chéile.

## Cosnaítear cearta páistí ar fud an domhain ag

*Coinbhinsiún na Náisiún Aontaithe um Chearta an Pháiste*  
Liosta 42 gealltanais é seo a thugann bunús thíortha an domhain do pháistí agus do dhaoine óga. Orthu tá an cearta chun oideachais, an cearta le tuairim a thabhairt agus an cearta ar dhéileáil chomhionann.  
[www.everychildmatters.gov.uk/strategy/uncrc](http://www.everychildmatters.gov.uk/strategy/uncrc)

## Fosta, cosnaítear páistí agus daoine fásta ag an Acht um Chearta Daonna 1998

I measc rudai eile, deirtear san Acht seo go bhfuil cearta chun cosanta sa dlí ag gach duine; go bhfuil cearta chun oideachais agus ar iad féin a chur in iúl ag gach duine; nár chóir go mbeadh aon duine ina sclábhái; nár chóir go gcéasfaí aon duine; go bhfuil cearta ar thriail chothrom ag gach duine; agus go bhfuil cearta a bheith saor ag gach duine. Is tábhachtach Alt 14 ag páistí agus daoine óga le Gaeilge nó tá teanga luaithe ann. Deir sé gur chóir go dtiocfadh le gach duine cosaint a fháil faoin Acht, beag beann ar ghnéas, chine, dhath, theanga, reiligiún, dhearcadh polaitiúil nó eile, cé acu tá siad saibhir nó bocht. [www.opsi.gov.uk/acts/acts1998/80042--d.htm](http://www.opsi.gov.uk/acts/acts1998/80042--d.htm)

# 3



## Cad iad na cearta teanga atá anois ag Gaeilgeoirí óga?

Chomh maith le bheith cosanta an dóigh chéanna a mbíonn daoine óga eile, tá cearta éigin ag daoine óga le Gaeilge a bhaineann le cleachtadh a dteanga féin agus le haimsiú seirbhísi i nGaeilge.

Mar shampla,

- Luaítear an Gaeilge in *Ordú Oideachais (TÉ) 2000*
- Cuireann *An Creat-Choibhinsiún um Chosaint Mionlach* cearta áirithe ar fáil do pháistí agus do dhaoine óga le Gaeilge  
[www.minorityrights.org/admin/Download/Pdf/FrameConv.pdf](http://www.minorityrights.org/admin/Download/Pdf/FrameConv.pdf)
- Gheall rialtas na Breataine sa *Chairt Eorpach um Theangacha Réigiúnacha nó Mionlach* seirbhísi i nGaeilge a chur ar fáil d'aoisigh agus do pháistí san oideachas, san oiliúint, ar theilifis agus raidió, sna cúirteanna agus i seirbhísi poiblí ón Tionól agus ó chomhairlí áitiúla

[en.wikipedia.org/wiki/European\\_Charter\\_for\\_Regional\\_or\\_Minority\\_Languages](http://en.wikipedia.org/wiki/European_Charter_for_Regional_or_Minority_Languages)

## Faoin Chairt Eorpach um Theangacha Réigiúnacha nó Mionlach thig leatsa, nó le haon aosach:

- litreacha a scríobh i nGaeilge chuig ranna rialtais, chuig an Tionól, chuig comhairlí áitiúla agus chuig iontaobhais sláinte agus oideachais, chuig an Chomhairle Ealaíon, an Chomhairle Spóirt agus comhlachtaí áirithe eile, agus foirmeacha a líonadh amach i nGaeilge
- labhairt leo nó scairt ghutháin a chur orthu i nGaeilge
- ateangaire a iarraidh ar cruinnithe le comhlachtaí rialtais agus poiblí
- cáipéisí oifigiúla agus eolas áirithe a fháil i nGaeilge
- leagan Gaeilge d'ainm a úsáid
- áitainmneacha dúchais Gaeilge a úsáid

Ach is comhaontuithe idirnáisiúnta iad an *Chairt Eorpach* agus an *Creat-Choibhinsiún*, rud a fhágann mura gcomhlíontar do chearta nach dtig leat cabhair a lorg sa chúirt. I muinín na dea-mhéine a bheas tú.

# 4



## An féidir ar gcearta a neartú? Bille na gCeart TÉ

Fá láthair, tá Coimisiún Cearta Daonna TÉ ag obair ar Bhille na gCeart do TÉ. Liosta é Bille na gCeart de chearta bunúsacha a bheadh ag gach duine a chónaíonn anseo. Ina measc bheadh cearta teanga d'aoisigh agus do dhaoine óga le Gaeilge. Mura bhfaighfeá do chearta, d'fhéadfá cabhair a lorg sa chúirt. Nuair a fíafraíodh de dhaoine cúpla bliain ó shin cad é a shíl siad ba chóir a bheith i mBille na gCeart, bhain 21% d'fhreagraí leis an riachtanas atá le cearta teanga, d'iarr 76% díobh sin cosaint ba láidre don teanga Ghaeilge.\*

Dar le POBAL, ba chóir go n-aithneodh Bille na gCeart an Ghaeilge mar theanga oifigiúil sa tuaisceart agus tacú le hachtú Acht Teanga na Gaeilge, mionsonraithe, ceartbhunaithe.

## Acht na Gaeilge

In 2006, thionóil POBAL a lán cruinnithe le Gaeilgeoirí agus saineolaithe ar chearta teanga. Eadrainn, d'aontaigh muid ar an mhéid a theastaigh in Acht na Gaeilge agus thosaigh muid a iarraidh tacaíocht ó pháirtithe polaitiúla, eagrais chearta daonna agus ó dhreamanna eile.

I mí Dheireadh Fómhair 2006, thug rialtas na Breataine gealltanais i gComhaontú Chill Rímhinn, Acht na Gaeilge a reachtú sa tuaisceart.

## Tá POBAL ag iarraidh Acht Gaeilge:

1. A dhéanfaidh teanga Oifigiúil den Ghaeilge sa tuaisceart
2. A ghabhfaidh cur chuige ceartbhunaithe, agus a chruthóidh sé méid agus réimse mór cearta ráthaithe do Ghaeilgeoirí sa Tionól, sna comhairlí áitiúla, sna cúirteanna, sna scoileanna, coláistí agus ollscoileanna agus ar raidió, theilifis agus nuachtáin
3. A déarfadh cad iad na seirbhísi Gaeilge a chaitheadh an rialtas agus comhlachtaí poiblí a thabhairt agus cá huair
4. A bhunóidh Coimisinéir Gaeilge TÉ agus an Bord um Chearta agus Phleanáil na Gaeilge, chun chuidiú le daoine seirbhísi agus a gcearta faoin Acht a fháil ar an dóigh is fearr

I dtuaisceart na hÉireann, cuideoidh Bille na gCeart agus Acht na Gaeilge leis na Gaeilgeoirí uilig, páistí agus daoine óga san áireamh.

[www.pobal.org](http://www.pobal.org)

\* Achoimre ar Aighneachtaí maidir le Bille na gCeart TÉ, CCdTÉ, 2003